

2502

DE  
A V T O R I B V S  
I N T E R P R E T A N D I S,  
S I V E  
De Exercitatione,

FRANCISCI SANCTII BRO-  
censis in inelyta Salmanticensi Academia Rhetor-  
ices professoris.



A N T V E R P I Æ,  
Ex officina Christophori Plantini,  
Architypographi Regij.  
M. D. LXXXI.

DE  
AVTORIBVS  
INTERPRETANDIS  
SIVE  
DE EXERCITATIONE

FRANCISCI SANCTI ERON-  
ensis in hincis Gallicantis Academiae Rhetor-  
ices professoris.



ANVERS  
Ex officina Christophori Plantini  
Architypographi Regij.  
M. D. LXXXI.

FRANCISCI SANCTII  
BROCENSIS IN INCLYTA

SALMANTICENSI ACADEMIA

Rhetorices professoris de autoribus inter-  
pretandis, siue de exercitatione.



MAIORIS esse semper credidi diligentiaꝝ aliena scripta retexere, quam noua proprio Marte componere. Nam ut opus conficias nouum, si fauente natura, præcepta quæ traduntur à Rhetoribus capeffas: facilis via erit, facillimoqꝫ negotio, quod velis, indipisceris. Hinc est, ut sæpe videamus quosdam linguæ volubilitate: quos si ad Poëtam quempiam vel oratorem explanandum auocaueris: aut obmutescant protinus, suam inscitiam contentes, aut, quod frequentius est, magno conatu magnas nugas effutiant. Quare qui in componendo operam suam non spernit collocare: in retexendo aliorum scripta oportet quoque laborare. Hæc ratio ab Aristotele dicitur Analysis, qua spectare iubet operis iam confecti speciem num ad regulas & legem omnia sint accommodata, suisque omnibus partibus absoluta. Analysis igitur officium est totum opus, quod susceperit explican-

A 2

plican-



plicandum, à capite retexere. & primùm quaestio-  
nem inuenire, hoc est, quid sit id de quo agatur. De-  
inde argumenta quibus id confirmatur, aspicerè: &  
ad locos, vnde sumpta sunt, referre. Postremò dis-  
positionis leges animaduertere, in illaque & argu-  
mentationes, & methodum considerare. Videreque  
methodone doctrinæ, an prudentiæ vsus fuerit au-  
ctor, cuius opus retexitur. Quæ omnia si enarratores  
librorum considerassent, non dubito quin sibi & aliis  
melius consulissent. Sed vt hoc exemplis illustre-  
mus, aliquas Horatianas Odas excutiamus ex libro  
tertio, quem hoc anno 1556. meis auditoribus expli-  
caui: vbi sæpè supinam interpretum negligentiam  
sum admiratus. Prima igitur Oda pro titulo habet:  
*Varia esse hominum ingenia variâsque fortunas.* Quid  
hoc est, aut vbinam id canit Horatius? Longè alia  
Horatij mens est. Hac enim Ode docet tutiorem esse  
vitam illorum qui paruo contenti viuunt, quàm di-  
uitum & regum, quandoquidem omnibus morien-  
dum est: neque amplæ opes & diuitiæ possint aut cu-  
ras leuare, aut somnum reducere. Hac tamen omnia  
vita tenuis præstat. Hac igitur est exoptanda. In se-  
cunda Ode tolerari poterat epigraphe. non tamen  
omnino sententiam assequitur Poëtæ. Quum potius  
id sentiat, quod alibi dixit: *Quo semel est imbuta re-  
cens seruabit odorem testa diu.* In tertia verò, quàm  
aliena sunt quæ præponuntur, ab his quæ scripsit Ho-  
ratius? Quum in illa Oda Romuli sit apotheosis,  
qualem describit Herodianus in principio quarti.  
Quarta verò: *Musarum amicos,* docet, tutissimam  
vitam degere; curæque Diis esse: quod inductione  
probat.

probat. Cùm ad quintam ventum est, fateor, risum non potui continere, quum *Augusti laudes*, pro Epigraphæ legi. Consului deinde commentaria. O Deus bone, quàm fœtidè, quàm pueriliter argumenta eliciunt, Augustum maiorem esse Ioue, quando quidem Iouem ex fama cognoscimus, Augustum videmus præsentem. Quum potius sit querela contra Romanos, qui quum ad decus & libertatem sint nati: non erubescant captiui viuere à patria procul. Incipit igitur Horatius ab indignatione: Neque credimus Iouem in cœlo regnare: nec Augustus mortalis habetur Deus, & vrbs custos: quando hæc flagitia committuntur, vt miles Romanus Persis seruiat, & Carthaginensibus. Sed omnia velle persequi longum est, omnia enim sunt eiusmodi. Quare inspicienda methodus est: in qua semper Horatius ita fallit auditorem: vt nisi Lynceis contemplare oculis, credas illum centum proposita in satyra vna vrgere: cùm simplex & vnum sit, quod vnaquæque satyra vel epistola contineat. Experiamur id in Arte poëtica, ad cuius expeditionem cùm plures quàm ad vellus aureum prope- rarint, nullus tamen quid auri lateret, hæcenus demonstrauit. sed lanam externam, eamque caprinam, pro aureo vellere omnes ostentant. Paucis igitur præceptis perfectum poëtam nobis describit Horatius, quæ ordine optimo sunt collocata. Pisones inuenio fuisse æditimos, quibus curæ fuit Comædis præmia distribuere: quos credibile est petiisse ab Horatio normam qua id possent pro meritis præstare.



PRIMUM PRÆCEPTUM,  
DE FINE ET SCOPO QUEM  
intueri debet Poëta.

**S**It quod vis scribere simplex duntaxat & vnum. At dicat aliquis: Poëta his legibus nō astringuntur: liberi enim sunt, quemadmodum & pictores. Falleris, inquit, si ista simpliciter accipis. Quis enim non irrideat pictorem illum, qui cum virginem pingere destinarit, pulcram ei faciem tribuat, collum equinum, variisque plumis obtegat, pictura denique in atrum piscem desinat? Eodem igitur pacto poësis reprehenditur, cuius inanes fingentur species, ut nec pes, nec caput vni reddatur formę. Quid igitur, dices, habet simile poësis cum pictura? aut vnde proverbum emanauit, *Liberi poëta & pictores*? Dicam, si poterō, paucis. Accedit aliquis ad pictorem, petens ut in tabella Venerem formosissimam depingat. Num pictor utetur illa sua libertate: & Venerem monoculam effinget, barbatam, obequitantem, manibus hastam tenentem? Minimè, inquis, sed ei reddet illam formam quę maximè Venerem deceat. Rectè sanè iudicas: nec hic aliqua pictoris erit libertas: sed in his, qui in tabula sunt loci vacui circa Venerem. Nam in illis concessum est pictori, auiculas, flores, arbores, flumina pro arbitrio depingere; neque vitio vertetur illi, si multi variiq. generis flores ex vna radice pullulent (quanquam natura semper est intuentanda) Sic Poëta si Achillem cantandum suscipiat, nulla utetur licentia artis, ut nunc timidum, nunc fortem describat:

describat: alias pium, rursus deorum contemptorem. sed semper idem erit, qualem fuisse accepimus. Dum tamen huius egregia facta Poëta concinit: pro libito Lucum describet, vel flumen, vel Dianæ aram, vel pluuium arcum. Atque etiam hæc cum moderamine certa q. lege: non enim semper his locus est: nam qui non debito loco mihi lucum describit, aut sæpè id facit, suspicionem ingenerat, nihil illum melius scire: quemadmodum iners ille pictor, qui vbique cupressum appingebat, etiam in naufragiis. Quare danda opera est, vt id quod aggredimur, sit vnum, eodemque tenore procedat: Ineptum enim figulum iudicabimus, qui amphoram cœperit instituire, vrceolumque ex suscepta massa confecerit.

## S E C V N D V M P R Æ-

## C E P T V M.

**I**Ta vitia sunt coniuncta virtutibus, vt fallant oculatissimos quosque nisi arte discernantur. Id probat inductione. Breuitas virtus est eximia in oratione, vt scripsimus cap. De narratione. Hanc verò dum sequi cupio, in vitium obscuritatis delabor. Præterea, tres sunt scribendi characteres, teste Cicerone. Nam tenuis & gracilis est stylus, acutus, omnia docens, non amplificans, subtili quadam & pressa oratione limatus: hunc qui volunt sectari, ita sese extenuant, vt serpere humi dicantur ab Horatio. Est & alius stylus plenus, cum ampla & sententiarum grauitate & maiestate verborum, vehemens, varius, copiosus, grauis: ad permouendos & conuertendos animos instructus:



hunc qui affectant, si arte careant, pro grauibus & grandiloquis, turgidi & inflati fiunt: vt, *Torua Mimallois implerunt cornua bombis*. Ille enim stylus turgidus & inflatus est, non sublimis. Est & alius stylus interiectus intermedius, & quasi temperatus ex utroque, vicinus amborum, vtriusque particeps, vel potius expers, vno tenore in dicendo fluens, ornamentis modicis verborum sententiarumque orationem picturans. In quo Virgilius excelluit in Georgicis. Hunc vocat Horatius laeuem, id est, splendentem & nitidum, quem qui sine arte modulari student, carmina sine neruis & animis componunt. Varietas insuper virtus maxima est in poësi, solet enim animos mirum in modum allicere: sed hanc comitatur vitium vel maximum: Nam qui cupiunt variare rem aliquam: nulla lege aut arte id facientes, portentose delphinum siluis appingunt, fluctibus aprum; credentes hanc esse veram varietatem. Denique dum vitium fugimus stulti, in vitium incidimus. Neque satis est artem in vna alteraue parte callere, quum tot Poëtae sint necessaria: nam infelix ille faber est, qui capillos & vngues ad amussim exprimit, si totam statuam nescit partibus suis adaptare. Nec ille formosus est, qui nigros oculos nigrumque capillum est fortitus, si tamen deformis nasus totam oculorum praestantiam deturpat. *Molles capillos* dixit quum de aere loquatur, id est, aptos & ad viuum depictos. Sic Virgilius:

*Excudent alij spirantia mollius aera. Idem,  
Et molli circum est ansas amplexus acantho. Martia.  
Nec Trinia templo molles laudentur honores.*

TER-



## TERTIVM PRÆCEPTVM.

DE COLLOCATIONE RERV M

ET VERBORVM.

*S*umite materiam, &c. Optima dispositione nihil pulchrius. Huic igitur incumbat Poëta: obseruetque qua methodo sit disponenda materies: diximus esse methodum prudentiæ, atque doctrinæ. Horatius prudentiæ ordinem in poëtis probat. Non enim vt quæque natura prima sunt, ita primùm narranda: sed dicenda primùm, quæ primò dici postulant: pleraque differenda & in præsens tempus seruanda. *præsens tempus* vocat proprium, & commodã opportunitatem: quædam verò retinenda & amanda: quædam omnino repellenda. Si quæras quomodo tantam rem assequaris, accipe præceptum. *Sumite materiam vestris qui scribitis æquam Viribus, & versate diu quid ferre recusent, Quid valeant humeri*: nam qui rem de qua dicturus est bene legerit; id est, selegerit, & perpenderit: neque methodo & ordine lucido destituetur, neque etiam facundia. Omnis autem oratio (vt cum Quintiliano loquar) constat aut ex his quæ significantur, aut ex his quæ significant, id est, rebus & verbis. Quare Horatius hoc in loco de collocatione simul & inuentione verborum differit: *In verbis etiam tenuis, &c.* Quasi dicat in verbis collocandis memor esto prouerbij, *Communia nouè, noua communiter*. Nam si ex verbis tritis & obuiis cui libet tuam telam texueris, & in collocatione aliquid ingenij ostenderis, nouus & nitidus apparebis. exempla

A 5

non

non longè petantur; nam ipse apposuit Horatius, quum *iuncturam* appellat *callidam*. Callidum enim, quum de homine dicatur, nouè tribuit iuncturæ. Nonè item ex verbis tritis dixit Virgilius, *Et pontem indignatus Araxes*. Hic nullum nomen nouum est: cum iunctura sit noua & pulcherrima. Idem: *Ferrumque armare veneno*. Addit etiam Horatius licere nouis rebus noua nomina inuenire. M. Cornelius Cethegus Annibalis temporibus consul fuit, G. Cornelius Cethegus annis octo post creatus consul & in Hispaniam missus x v. millia Hispanorum vno prælio cecidit. Hi igitur Cethegi (vt coniectari par est) non rogati more Romanorum obambulabant, sed veste militari (quæ cinctus dicitur) induti. Quare Horatius nouum morem nouo vocabulo nominauit; appellauitque *cinctutos*. Sed pudenter (inquit) hac utamur licentia, id est, semper cum aliqua præfatione temperetur. qualis est; Vt ita dicam: vt sic loquar: liceat sic nominare. Cicero: Nam & grandiloqui, vt ita dicam, fuerunt. *Et noua fictaque*. Etiam aliquando, inquit, nulla cogente necessitate verba poteris effingere, non tamen pro libito, sed ex Græcis fontibus deriuata: vt, Rhetorica, Dialectica, Philosophia, trichinium, dica pro lite, acta pro littore. Virgilius: At procul in sola secretæ Troades acta. Hinc Martialis carpit Amylianum, quodd Mistyllum pro coco dixerit, ductus Homeri versiculo: *Mistyllon t'ara t'alla*, id est, secabant sanè alia. Quare, inquit, Martialis:

*Si tibi Mistyllum cocus Amyliane vocatur:  
Dicetur quare non Taratalla mihi?*

Ergo



Ergo parcè detorquenda sunt nomina & cum iudicio. Ac tandem linguam Latinam ditare cur non licebit, vel nulla cogente necessitate, etiam si à Græcis nihil mutueris? Nam Cicero primus dixit fauorem, & urbanum. Terentius, obsequium. Plautus & Ennius multa finxere nomina. Horatius addidit pro exemplo (*Inuideor.*) Vltimum denique præceptum circa verba collocanda est, vt possimus aliquando verusta & obsoleta vocabula renouare. vt profapiam, pro genere, olli pro illi, fuat pro fit, indugredi pro ingredi. Hæc omnia pulchra similitudine, & argumentis à minori dictis confirmat: vsumque plurimum valere contendit.

## QVARTVM PRÆCEPTVM.

SINGVLA QVÆQVE LOCVM

teneant fortita decentior.

**R**oscius apud Ciceronem caput esse artis decere, solebat dicere: quod tamen vnum id esse; quod tradi arte non posset. Et Cicero ipse: Est (inquit) eloquentiæ: sicut reliquarum rerum fundamentum sapientia. Vt enim in vita, sic in oratione nihil est difficilius, quàm quid deceat videre. Prepon appellant hoc Græci, nos dicamus sanè decorum: de quo præclare, & multa præcipiuntur, & res est cognitione dignissima. Huius ignoratione non modò in vita, sed sæpissimè & in poëmatis, & in oratione peccatur. Est autem quid deceat oratori videndum, non in sententiis solùm, sed etiam in verbis. Non  
einm



enim omnis fortuna, non omnis honos, non omnis auctoritas, non omnis ætas, nec verò locus, aut tempus, aut auditor omnis eodem aut verborum genere tractandus est aut sententiarum. Hoc autem in re, de qua agitur, positum est: & in personis & eorum qui dicunt, & eorum qui audiunt. Hæc Cicero. Nunc nostrum Poëtam audiamus omnia hæc fusius tradentem. Agit enim primò de decoro verborum, id est, pedum siue carminum. deinde de re ipsa: hoc est Tragœdia & Comœdia. Postea de personis, & eorum ætatibus.

*Res gesta regum.* Non omnia, inquit, eodem carminis genere sunt celebranda: indecorum enim fuerit Lyricis carminibus bellum Troianum exarare. Quare res gesta regum & horrida bella heroico carmine celebrari debent: quod satis Homeri poësis ostendit. Elegiaco carmine primùm querelæ tantùm scribebantur: vnde Elegum dicitur, id est, flebile. Postea tamen res lætas est complexum, & amores. Huius carminis inuentor incertus est: quanuis Terentianus Maurus Callinoum dicat. Iambico carmine scriptæ sunt imprecationes: inuentor fuit Archilochus. Id enim sentit Horatius quum dixit (*proprio.*) Scribuntur hoc pede Tragœdiæ & Comœdiæ: quia maximè aptus est *alternis sermonibus*, id est, interrogationibus & responsionibus, vt inquit Aristot. Et Cicero in Orat. perfecto: Magnam (inquit) partem ex Iambis nostra constat oratio, *Natus est etiam rebus agendis*, id est, tractandis. Vnde in actus diuiditur Comœdia. Lyrico versu referuntur hymni, encomia, & Olympica certamina, in quibus Pindarus pugiles

pugiles celebrat, & reges equis vincentes: referuntur  
& amores iuuenum, & libera conuiuia.

*Descriptas seruare.* Indignatur Horatius, & in illos inuehitur qui se putant Poëtas, si versum claudere didicerint: quasi eodem carmine scribatur Comœdia, quo Tragœdia. An non ita est? nonne iisdem iambis, iisdem trimetris, eadem denique lege metimur carmen Comœdiæ & Tragœdiæ? Verum est: sed in decoro maxima est differentia: nam senarius comicus non ferè differt à sermone populari & cõmuni. Senarius Tragicus figuris & tropis, historiis, fabulis, similibus est refertus. Exempla ponit Horatius: *Versibus* (inquit) *exponi tragicis res comica non vult.* Expende versiculum hexametrum, quàm longè absit à maiestate carminis, nihil habet poëseos præter pedes: Comicis denique verbis & popularibus, & minutis est compositus? Præterea vno versu absoluit rem Comicam. Attende duos sequentes quàm Tragicos, quàm tropis & figuris ornatos. *Indignatur item* &c. Quauis aliquando contingat, vt decorum ita postulet, vt Comœdia attollatur, Tragœdia depri-matur: Attende quibus verbis id dicat Horatius, & quomodo duobus versibus eisq̃ paulum ornatioribus de comœdia loquatur: & tragœdiam vno versiculo absoluat. Subdit nihilominus vtriusque parti exemplum: Nam quomodo Comœdia vocem tollat, declarauit exemplo irati Chremetis: quo verò pacto Tragœdia se gerat submissius, exemplo Telephi & Pelei, qui quum essent à patria terra exules, & pauperes, in Tragœdia inducebantur humili sermone vrentes, & ampla magnificaq̃ verba proiicientes, id est,



est, abiicientes. Nam si aliter inducerentur, riderēt auditores, aut dormitarent, supinam Poëtæ negligentiam notantes qui decorum personarum non animaduernerit.

## QVINTVM PRÆCEPTVM,

### DE MOTV ANIMORVM.

**N**on satis est pulchra esse, &c. Hoc præceptum pendet à superiore: adhuc enim de decoro personarum seruando agit: sed quia insuper tria videntur Poëtæ, vt doceat, moneat, & delectet: agit nūc de præcipua illa parte, quæ posita est in motu animorum. Nam cæteræ partes hanc comitantur: docere enim siue probare necessitatis est, delectare suauitatis, flectere victoriæ. Qui igitur permouendi præcepta tradit, reliquarum tradit. Hoc verè est quod tradi arte non posse dicebat Roscius. Nihilominus tamen vtilissimas admonitiones Horatij audiamus. Prima est: si vis alios ad lætitiã, dolorem, iram, misericordiam, & ad alios huiusmodi affectus pertrahere: te ipsum prius iisdem moue. Hoc præceptum non minus ad Poëtam ipsum, qui scribit: quàm ad actores siue histriones pertinet. Vnde legimus Æsopum illum celebrem histrionem quum Atreum ageret, ita ira excanduisse, vt sceptro percussum ministrum interfecerit. Hoc sibi præceptum falsò tribuit Quintilianus, vt diximus quum de epilogo egimus. Secunda admonitio: Intuendæ sunt personæ dignitates, vt seruus, dominus: atates, vt senex, iuuenis: sexus, vt matrona, nutrix: officia, vt mercator, arator:



ror: nationes, vt Colchus, Assyrius: patriæ, vt Thebanus, Argiuus. Si verò quæras quomodo in his te debeas gerere, quidue faciendum: postquam hæc cōsideraueris, ipse tibi demonstrat Horatius, qui non solum quid faciendum; sed quomodo id fiat ostendit. Considera, inquam, epitheta quæ in præcipiendo apposuit, & regulam habebis breuē quidem illam, sed magni momenti. Senex, inquit, depingendus est *maturus*, iuuenis *feruidus*, matrona *potens*, *sedula* nutrix, &c. Tertia præclara & à paucis intellecta admonitio. Aut scribis res notas & ab aliis celebratas, aut nouam & inuisam arripis scribendi materiam. Si notam rem scribis, famam sequere: non enim licebit tibi à fama discedere: nec Polyphemum, aut Achillem, aliter quàm ab Homero depinguntur, fas erit tibi depingere: nec Medeam nisi ferocem & inuictam, &c. si autem noua scribis, sibi conuenientia finge: hoc est, seruetur ad imum res illa qualis ab incepto processerit, & sibi constet. Denique in rebus iam notis standum est alieno decoro: in nostris verò standum est naturæ & philosophiæ rationibus. Id quomodo possis assequi, statim aperiet: nunc ex ipsa re quæstionem natam prius dissoluit: in qua quæri solet: Maior ne laus & fama nobis accrescat ex publica materia, quàm ex nostra & nuper inuēta. Quæstionem breuiter absoluit, inquit: Quemadmodum difficilius est publicam materiã propriè dicere (quia omnibus ex æquo est proposita, & plures habet iudices) ita potior laus & maior sequitur Poëtam, si res communes sibi facit proprias, quàm si primus indicta proferret. *Et rectius*. i. melius & cum maiore laude

ex

ex historia Homerica compones Tragœdiam, quàm si nouam tu teipſe excogitaſſes.

*Publica materies, &c.* Nunc exequitur præcepta quæ ſeruanda ſunt illi, qui publicam materiam conatur efficere ſuam. Primùm ne moretur in periodis vilibus, periodum vocat orbem: deinde ne ſit fidus interpres; cuius officium eſt verbum verbo reddere: aliqua etiam prætermittantur, quæ ſi cantare coneris, aut turbabunt ordinem, aut ſibi pugnabunt: denique te arctatum & implicatum cernent, qui nouerunt hiftoriam: nec incipies inflatus vt ſcriptor il-

*Hæc 17. carmina videtur alieno loco poſita. locum haberet poſt illa: Amphora cepit inſtitui curr. Nã hic agit de partibus Tragœdiæ, de cuius initio regula tradita non poſſunt.*

le Cyclicus: *Fortunam Priami cantabo. &c.* Nam qui ſic incipit, maiora promittit: quod ſi poſteà non præſtat, ridebitur. Ex hoc loco, quidam ineptiſſimè reprehendunt Lucanum: *Bella per Emathios. Silium Italicum, Ordior arma, quibus: Statium, Magnanimum Æacidem formidatamque Tonanti Progeniem.* Quasi verò vetet Horatius à magnis principiis exordiri, ſi totum opus conſonet principio. Sed illos taxat qui magna pollicentur, & nihil oſtendunt. Id quod appoſitiſſimo declarauit exemplo: Parturiunt montes nafcetur ridiculus muſ. in quo verſu adhuc notabis, primam partem grauibus compoſitam verbis magnum quid enunciare: ſecundam ita paulatim decreſcere, vt in vnam dictionem monosyllabam deſinat, epitheto etiam appoſito ex gracilibus literis, i, & u. Nunc omnia præcepta quomodo ſeruarit Homer. demonſtrat, qui bellum Troianum & Vlyſſis hiftoriam à multis decantata & in ore omnium poſita, propria & ſua effecerit, vt ſcriptor belli Troiani dicatur, quum plures belli Troiani extiterint ſcriptores.

T 11



*Tu quid ego & populus, &c.* Secundam partem ag-  
greditur, quò ex nobis aliquid gignimus. In hac par-  
te, inquit, non standum est famæ, sed ex morali philo-  
sophia eruenda præcepta: quæ tibi omnia collecta  
proponit Horatius plenius ac melius Chryssippo &  
Crantore. Maximè tui operis, ait; decorum seruabis,  
si ætates cuiusq. personæ loquentis considerabis. Hęc  
omnia plana sunt: solùm adnotabo in senum ætate;  
malè intelligi à Laurentio Valla versiculum illum,  
*Laudator temporis acti se puero*: non enim ordinandũ  
est, laudator se puero, sed acti temporis se puero.

SEXTVM PRÆCEPTVM,  
DE RERVVM DECORO, VEL DE  
Comœdia & Tragœdia, & ipsa-  
rum partibus.

**N**EC hoc præceptum aliud est à quarto, diximus  
enim decorum versari circa personas & res: sed  
perspicuitatis gratia separamus, simul quia Horatius  
ad Tragœdias & Comœdias totum se conuertit. *Aut*  
*agitur ergo res in scenis, aut acta refertur.* Hęc distinctio  
huc spectat, vt quæ optima credideris in actione, mi-  
nimè narrentur esse facta, sed agantur palàm: nã quæ  
videmus, validiùs mentem excitant, quàm quæ audi-  
mus. Quædam tamen etiam si sint admirabilia, po-  
tius narranda sunt, quàm in theatris peragenda: Cir-  
ca hoc decorum reprehensus fuit Euripides (vt ait  
Aristot.) quòd Medeam in theatro fecerit filios suos

B

truci-



trucidantem, denique nefaria aut incredibilia non oculis, sed auribus obiiciantur.

*Nec minor quinto.* Quoniam Tragœdia (vt ait Aristot.) actio est vnus solis vel paulò plus minúsue: in quinque actus videtur propriè posse distribui, vt temporis seruetur decorum. *Nec Deus intersit, nisi magnopere causâ postulet: nec quatuor persona simul loquantur:* quod & si sæpè facit Terentius, ita tamen ordinat sermonis seriem, vt nihil sit impedimenti, aut confusionis: nam si tres loquantur, quarta ex occulto sola loquitur: & loquentium sermones aucupatur.

*Auctoris partes chorus.* Nunc illa Horatius aggreditur, quæ aut sunt ex fabula, aut fabulæ partes: vt chorus, tibiæ, tibicen, episodia, siue Satyri.

*Chorus*, inquit, auctoris partes defendat, id est, aliquando in auctoris laudem secedat; non enim ex ipsa fabula constat chorus, sed ex his qui extra fabulam sunt, vt populus aut nymphæ, aut aliquid simile. Defendat officium virile, hoc est, in virtutis laudem sit multus. *Officium virile*, quid sit, video à multis ignorari: nihil aliud tamen est Aristoteli, quàm virtus ipsa. Ethic. libro primo, cap. 7.

*Tibia* in fabulis antiquis tenuis erat, paucisque prædita foraminibus: sed postquam creuit populus: & tibiæ, & tibiæ ornamenta sunt adaucta. Maior enim populus, & qui minus attentus quàm antea cõueniebat, propter diurnas comestationes, maiore tibia erat excitandus.

*Tibicen* qui ante sedens canebat, postea cœpit Scenicis vestibibus ornari, & per theatrum syrma trahens spaciari.

Car-

Carmina quæ antea à Musicis canebantur, cõmunia erant, & popularia: postea adedò res rediit, vt cum Delphicis oraculis concertarent, adedò eloquétiam & Diuinam sententiam redolebant.

*Carminè qui Tragico, &c.* Agit tandem Horatius de Episodiis vt vocat Aristot. quos hic vocat Satyros. Locus hic est obscurissimus, & à nemine hactenus (quod sciam) animaduersus. Episodium, est (vt ait Suidas) id quod inducitur & adiicitur præter legitimam fabulam risus gratia. hoc vocat Horatius Satyros, vel Faunos, vel Silenos. Hispani vocamus, *Entremeses*, quòd inter medias actiones irrepant. Vnde igitur hæc Episodia ortum habuerint, declarat, inquiès: Poëtæ tragici, etiam si graues sint & asperi, tentaerunt an risum possent elicere salua tragica grauitate: quare Satyros nudauerunt, id est, inuerecunda induxerunt Episodia, quia functus sacris auditor & benè potus, & sine lege & ordine sedens, erat iocis & aliqua nouitate detinendus. *Verùm ita risores, &c.* Satyri in Tragœdia risus ciendi gratia quanuis inducantur, memineris tamen te Tragœdiam agere. et ita risum attemperandum esse, vt Tragœdiam deceat. Nā quid magis indecorum, quàm si rex aliquis aut heros pulcherrimis & regalibus conspectus vestibibus, subito vilissimum dicendi genus arripiat? aut contrà ne videatur humili sermone vri, ita infletur, vt nubes transcendere videatur? Tragœdia denique inter proteruos Satyros paulum intersit pudibunda, similis matronæ graui, quæ festis diebus aliquando cogitur choreas ducere. *Non ego inorn.* Quo stylo componenda sint episodia docet. Scio, inquit, moris esse, vt sa-



tyri scribantur verbis inornatis, id est, communibus: & dominantibus, id est, propriè vnamquamque rem, etiam obscenam, enuntiantibus. Sed ego non solùm his ero contentus verbis propriis & significantibus: nec solùm illud obseruabo, vt Silenus in Satyra multum distet ab ancillula proteruula & audaci, quæ est in Comædia: Hæc enim obseruanda sunt: sed nõ solùm (inquã) his ero contentus: sed ex notis & cõmunibus verbis tale texam carmen, quale quisque se posse præstare credat: quum tamen id experiatur, frustra erit, ludetque operam. Nam, vt diximus, callida iunctura tritorum verborum tantum potest, vt noua & inaudita videaris efferre. Satyri denique in Tragædia nec sint nimium lasciuui, nec obsceni & spurci: nã offenduntur equites, qui spectant Tragædiam, & reliqui homines, etiam viles, nec probant, nec præmio dignum iudicant Poëtam: Vide adag. Ciceris emtor.

His sex præceptis, aut veriùs, quatuor, complexus est Horatius quicquid ad perfectionem poëseos spectare poterat. Nunc aliquas prosequitur quæstiones, quæ ab illis præceptis pendent: quas in hunc locum distulit, ne præceptorum turbaret claritatẽ. Nam qui præcipit, breuis esse debet.

## POETÆ NE GRÆCI AN

LATINI DILIGENTIORES,

ET DE PEDIBVS.

*Syllaba longa breui subiecta vocatur Iambus;*

*Pes citus: unde etiam trimetris accrescere vs-  
sit.*

*Nomen*

*Nomen Iambeis. Quum senos redderet ictus,*

*Primus ad extremum similis sibi: non ita pridem, &c.*

Fabula, inquit, constat ex pedibus iambicis: Iambus porrò ex syllabis duabus, prima breui, altera lōga: qui pes adeò currit celeriter vt fas sit, & ius iābico senario accrescere nomen trimetro. Id est, quum fit senarius, propter celeritatem aptè etiam vocatur trimeter: de quo dixit Quintilianus: *Sex enim pedes tres percussiones habent.* Hic, inquam, iambicus senarius, quum senos olim ictus reddebat, ex puris iambis constabat; sed iam, non ita pridem, recepit in locis imparibus spondeos socios vt grauior aliquanto exaudiretur: nō tamen ita socium admisit spondeum, vt illi cederet secundum locum, aut quartum, nec etiam sextum, quæ sedes propria iambici est. Verbum (iussit) diuisi in ius-sit: vt infra, *sit ius, liceat q̄, perire Poëtas.* Hunc pedem & hanc legem nec Accius nec Ennius in suis tragædiis seruauerunt. Quid ergo agit vterque? Mittit in scenam versus quidem sonoros, sed properatos, & carentes cura & lima, atque ita premit, id est, cudit & vix exprimit, vt appareat ignorasse artem. Et quod peius est, sic se defendit. Quis est aut quotusquisque qui inter agendum possit iudicare legitimus ne sit iābus nec ne? Præcipuè quum Romanis Poëtis hæc indigna sit concessa venia? Ah, quantò rectius esset, si Poëta quum carmen condit, visuros cunctos crederet peccata, quæ committat. Hoc vitare culpam est, non laudem mereri, & intra spem veniæ securitatem sibi promittere. Quid igitur agendum? Evolve Poëtas Græcos, ad illorumque normam tua scripta dirige. Nam qui Plautum conatur imitari, nec versus

B 3

faciet,



faciet, nec iocos homine docto dignos vnquam proferet.

## VNDE ORTVM HABVERINT

FABVLÆ: ET QVIS QVÆQVE

IN HIS INVENERIT.

**I**gnotum *Tragica*. Thespis Poëta primùm inuenit Tragediam, actoresque plaustris circumuehebat facibus perunctos, ne agnoscerentur. Æschylus tragicus inuenit personas quibus actorum obtegeret vultus, & agere instituit in theatris, idemque grãdiloquentiam, & cothurnos inuenit. Postea inuenta est Comœdia vetus, quæ maxima cum libertate notabat prauos ciuium mores, sed hæc licentia lege cohibita est, & chori sublatis sunt. Hæc de Græcis. Latini autem omnia cum laude têtarunt, nec minus clari fuissent lingua quàm armis, si quæ scribebant, voluissent limare: poëma verò nili sapius castigetur, reprehensione non carebit.

## VTRVM INGENIUM AN ARS

PLVS IN CARMINE CON-

DENDO VALEAT.

**I**ngenium *misera*. Dicebat Democritus poëtas non fieri, sed gigni, quare ingenium siue natura & furor ille insitus efficit Poëtam, non ars. Hanc quæstionem paulò pòst dissoluit Horatius: nunc irridet illos, qui huic Democriti dicto adherentes, nec vngues, nec capillos

capillos, nec barbam abscindunt: & secreta loca petunt; & balnea vitant: quasi illud sit quod Poëtā possit efficere. Addit ridens: ô me dementem, qui quotannis bilem purgo, & munditiis indulgeo: quod si nō fecissem, iam in celeberrimum Poëtam euasissem. Sed quando hac non successit, ero præceptor Poëtarum: & quid optimum efficiat Poëtā, ipse nihil scribens, docebo. Proponit autem se dicturum quod in his carminibus sequentibus continetur: quod cūm expleuerit, finiet artem.

*Vnde parentur opes:*

*Quid alat formetq̄, Poëtā:*

*Quid deceat, quid non,*

*Quo virtus, quo ferat error.*

**H**Æc est materia dicendorum vsque ad finem libri. Vnde parentur opes egregiè docet, inquit: *Scribendi rectè sapere est, & principium, & fons*. Quasi dicat, sine sapientia, sine philosophia, inane est quicquid scribis. *Rem tibi Socratica*. Admonuimus superius ex Quintiliano constare orationem ex rebus & verbis. Et Cicero in partitionibus vim Oratoris *in rebus & verbis* esse dixit. Idem in caecæ secundi de Oratore: *Verba igitur*, inquit Crassus, mihi reliquit Antonius, rem ipse sumpsit. Et noster Horatius in principio artis: *Cui lecta*, inquit, *potenter erit res*. & infra: *In verbis etiam tēnuis cautusq̄, serendis*. Eodem ergo pacto in hac parte inquit: Quum ex rebus & verbis constet oratio: Res ab ipsa philosophia sunt petendæ, & à Socratica doctrina: nam sine philosophia nullus extitit vnquam Poëta: *Quam si rectè callue-*



rit, de verborum inuentione iubebo illum esse quietum, aut saltem non sollicitum. Nam qui didicit quid debeat patriæ, quo amore parentes, quo amici, quo hospites amandi, & cætera quæ adiecit Horatius: non multum laborabit in inueniendis propriis cuiusque rei nominibus: Verba namque facilè sequuntur rem præuisam. Hac aliquanto longius congeffi, vt intelligamus quid voluerit Persius in tota prima Satyra: qui reprehendit scriptores qui repentè Poëtæ sunt effecti, qui quum versus inopes rerum, nugæque canoras effutirent, se perfectos Poetas existimabant. Quare meritò incipit exclamando: *ô quantum est in rebus inane*: in rebus, inquam, non in verbis, nam Pedius crimina rasis librat in antithetis, doctus posuisse figuras. Denique quamuis verba sint lectissima, versusque politissimi, non carent acerrima reprehensione: quia, vt inquit Cicero: *Si res non subest ab Oratore percepta & cognita, aut nulla sit oratio necesse est, aut omnium irrisione ludatur. Quid est enim tam furiosum, quam verborum vel optimorum atque ornatissimorum sonitus inanis, nulla subiecta sententia, neque scientia?* Hæc ille: quæ omnia optimè declarant scopum Persij in tota prima Satyra. *Gratis ingenium, Gravis dedit ore rotundo Musa loqui.* Hos igitur imitaberis qui, nisi laudis, nullius rei fuerunt auari. Contrà verò Romani toti sunt in pecuniis acquirendis, qui iam à pueris se totos dedunt numerandi arti, & si fieri possent assentum in centum aut mille partes poterunt dissecare, quum tantum in duodecim diuidatur. Accedat exempli gratia filius Albini qui rogetur à præceptore suo sic: Si de quincunce remota est vncia, quid remanet

manet puer? eia citò, iam poteris dixisse. Respondet: Triens. cui præceptor: en, bene, iam tu puer poteris rem tuam seruare: sed age, si additur vncia, quid fiet? respondet: semis. Itaque quum ita in pecunias intendant animum Romani, quì fieri potest, vt duratura carmina possint exarare?

*Aut prodesse volunt, aut delect.* Secunda hæc pars est, quæ docet, quid alat, & formet Poëtam. Nam quum tria sint Poëtarum genera: vel potius tres Poëtarum scopi: in quo velis excellere, considerandum est. Quidam volunt prodesse tantum, vt Theognis apud Græcos, apud nostros Cato ille qui circumferitur. Quidam delectare tantum, vt Ouidius in Metamorph. Quidam verò vtrunque, vt Homerus & Virgilius. hoc genus longè cæteris antestat: hi Poëtæ sunt qui leguntur, & viuunt æternum. In quibus si fortè sit aliqua incuria, ignoscendum est, nam & peritissimi sagittarij aliquando aberrant ab scopo, & doctissimi musici dissonantiã efficiunt. At contrà, vt *librarius*, id est, librorum scriptor, si sæpius peccet; venia caret: & citharædus qui semper eadem oberrat chorda, ridetur & exploditur: sic Poëta, qui semper eodem reuertitur, comparatur Charilo pessimo Poëtæ, quem, si bis aut ter aliquid acutè protulit, miror: quemadmodum etiam indignor quoties egregius Poëta Homerus dormitat. Notabis autem quomodo explanauerim versiculum contra omnium opinionem. Nam dictio (*quandoque*) apud Horatium semper pro (*quotiescunque*) accipitur. Vide Odam primam & secundam quarti Carminum. Expone igitur alia disputatione, sic, quemadmodum

B 5

pessimum



pessimum Poëtam miror, quando bis aut ter bonus est, ita indignor quotiescunque bonus dormitat Homerus. *Vt pictura poësis Erit, quæ si prop.* Tertium documentum, quid deceat quid non. Decet enim considerare in rebus omnibus tolerabilem esse mediocritatem, non autem in poësi, quæ nisi fuerit optima, contemnitur: Causam reddit Cicero in fine primi de Orat. *A quibus, inquit, nihil præter voluptatem aurium queritur, in iis offenditur, simul atque imminuitur aliquid de voluptate.* Et ipsemet Horatius egregia hoc probat similitudine. Quum tamen hæc ita sese habeant, ut in rebus cæteris sit mediocrè laudandum, & Poëta non nisi optimus probetur: tamen omnes audent versus fingere, & indignum putant, si poësin ignorent: quum cæterarum rerum se esse rudes dicere non erubescant, ne rideantur ab astantium corona. Expediet etiam Poëtæ ut emendet quæ scripserit, & doctis etiam tradat emendanda. Deinde ne præcipitet opus, sed domi per multos annos retineat, quia domi subinde corrigitur, at postquam euolauit, nescit vox missa reuerti. Nunc huic parti coronidem addit Horatius de præstantia & antiquitate artis Poëticæ disputans: quod non alia causa facit, quàm ut ad rem præclaram excitet iuuenum animos: & tot præcepta ne pertimeant subire, quando quidem ars ipsa præstantia sua his & maximis aliis sudoribus non sit indigna.

*Natura fieret.* Vltimum hoc est quod proposuit: quò virtus & ars nos ducat, quòue error & artis ignorantia. Locus hic aptus est ad discutiendam quæstionem illam plùsne ingenium valeat an ars, quam quæstionem

tionem prius tetigit, nec soluit. Hic autem differendum est de præstantia artis, & de ignorantia malis. Respondet itaque, Nec artem sine natura, nec naturam siue ingenium sine doctrina quicquam proficere affirmo: ambo præcipua sunt, & inter se connexa. Sed si liberè sentiendum est: qui student optatam metam consequi, à teneris vnguiculis industria, laboribus, vigiliis se macerent oportet. Nam si in Olympiis non accipit coronam, nisi qui multa tulit, nisi qui ab ipsa infantia se exercuit, nisi qui Venere & vino abstinuit: Et si cantores, vt in Pythiis ludis excellant non nisi plurimis laboribus & industria id assequuntur: quorsum tu in arte omnium præclarissima sine doctrina, labore, sudore, sed solo ingenio & natura vis egregius haberi? Aspice rursus qui ingenio fretus tibi Poëta videris, quot te sequantur incommoda: Primùm quoniam tu te ipsum fallis, omnes te decipiunt. Nam scis comitem horridum (vt ait Persius) trita donare lacerina; scis spondere leui pro paupere & eripere atris litibus; deinde tradis illi carmina emendanda: Et verum (inquis) amo: verum mihi dicito de me. Ille quid? Laudabit & in cælum tollet, tunderet pede terram, denique derisor plus quàm laudator verus mouetur. Multò sapiētius magnates agunt, quum aliquem volunt probare, an sit amicitia dignus: torquent enim vino: & ita interiores omnes cogitationes scrutantur: iuxta prouerbium: *In vino veritas*. Qui aduersus factos veros iudices vult adhibere, similes eligat Quintilio qui nullo habito personarum respectu, vitia notabat; quæ si defendere conarè, te missum cum tuis carminibus faciebat. Hinc arrepta occasione Ho-

ratius



rarius describit nobis optimum carminum emendatorem, *Vt mala quem scab.* Hoc aliud malum est, quod infcios comitatur Poëtas. Nam sicut scabiosos & phanaticos solemus fugitare: ita qui sapiunt, vesanum Poëtam auersantur, prætereà exagitur à pueris, & fit vulgi fabula: nec iam vult seruari, & ad melioré mentem reduci: erroresque suos diligit, veluti qui in puteum decidit, nec si quis demittere funem curet, ipse seruari velit. Quemadmodum Agrigentinus Empedocles philosophus & Poëta dum Siculos suam mortem voluit celare vt pro Deo coleretur, sese in Ætnam præcipitavit: Pereant, pereant fanatici Poëte, quando & volunt ipsi perire: non sit qui, quo minus id faciât, obstet: nam *inuitum qui seruat, idem facit occidenti.* Hic versiculus non parum torquet eruditos, non nullos etiam Grammaticos: at verò si consideres Horatium aliquando ex Græcis plurimas loquendi formulas arripuisse, nullus hîc scrupulus remanebit. Hoc nomen (*idem*) apud Græcos aptè iungitur datiuis: vt si dicas habeo *idem* nomen regi, hoc est, habeo *idem* nomen cum rege. Vsus est & Lucret. hac loquendi formula lib. 2. in calce:

*Adde Heliconiadum comites: quorum vnus Homerus,  
Sceptra potius, eadem alius sopitus quiete est.*

Et Ouidius in Ibin:

*Utq; duobus idem dictis modo nomen habenti.*

Sententiam verò Horatianam expressit clarius Seneca in Thebaide inquires:

*Occidere est, vetare cupientem mori.*

F I N I S.

ANTVERPIAE  
EXCVDEBAT CHRISTOPHO-  
RVS PLANTINVS, ARCHI-  
TYPOGRAPHVS REGIVS,  
ANNO CLO. IO. LXXXI.  
MENSE SEPTEMB.









